

# L'évaluation par les pairs : un parcours gagnant-gagnant

**Pour les références** Chabal LO and Hibbert D. Peer review: a win-win journey. WCET® Journal 2023;43(2):8-9

*"Pour les malades, il est important d'avoir ce qu'il y a de mieux "*  
Florence Nightingale

C'est le moment de célébrer ! En mai, nous avons célébré le 45e anniversaire du WCET® et la Journée internationale des infirmières et infirmiers (12 mai), et le 26 juin, nous célébrerons l'anniversaire de Norma N. Gill, notre pionnière. Norma a été non seulement notre première présidente du WCET®, mais aussi la première rédactrice en chef du WCET® Journal. C'est donc le moment idéal pour concentrer notre message commun sur le WCET® Journal, notre rédacteur en chef, notre rédacteur en chef émérite, tous les membres du comité de rédaction, notre éditeur, Cambridge Media et, bien sûr, notre communauté d'experts en évaluation par les pairs.

Nous vous remercions tous pour le travail bien fait, pour vos commentaires et pour votre soutien continu aux auteurs dans le processus qui permet à un manuscrit de devenir à la fin un article publié pertinent. Le fait de disposer d'un groupe diversifié de pairs évaluateurs issus de différents pays, professions et contextes de pratique enrichit le retour d'information et augmente la qualité de la publication. Pour reprendre les termes d'Aristote, "le tout est plus grand que la somme des parties".

La grande qualité des articles publiés permet aux praticiens d'apprendre, d'adapter et de transférer ces connaissances et cette expérience dans la pratique, améliorant ainsi les soins et les résultats pour les patients.

Un grand merci à notre rédactrice en chef, le Dr Jenny Prentice, qui a la tâche difficile de rassembler tous les commentaires des pairs évaluateurs et de les compiler en un retour d'information constructif pour les auteurs, de manière à les encourager à prendre en compte ces commentaires pour améliorer leur soumission. Ce n'est pas une tâche facile, car chaque auteur derrière chaque manuscrit a son propre parcours, sa propre opinion, ses propres attentes et son propre désir d'être publié.

Nous aimerions profiter de cette occasion pour féliciter le Dr Elizabeth A. Ayello, présidente sortante du WCET® et rédactrice en chef émérite du WCET® Journal, qui a reçu le prix Margaret Comerford Freda 2023 pour son leadership éditorial dans le

---

## Laurent O. Chabal

BSc (CBP), RN, OncPall (Cert), Dip (WH), ET, EAWT  
Président du WCET® 2022-2026

## Denise Hibbert

MSc-WHTR, RGN, BSc, DipHE, ONC, STN, FSSCRS  
Présidente élue du WCET® 2022-2026

domaine des soins infirmiers. Ce prix est décerné par l'Académie internationale des rédacteurs en soins infirmiers (INANE, <https://nursingeditors.com>). La cérémonie de remise des prix aura lieu en août à Dublin (Irlande). Nous sommes très fiers de notre ancienne présidente, le Dr Elizabeth A. Ayello, et nous nous estimons très chanceux d'avoir pu bénéficier de ses nombreuses années de rédaction, de connaissances, de compétences et d'expérience. Nous sommes convaincus que ce ne sera pas la dernière manifestation de reconnaissance qu'Elizabeth recevra.

Je (Laurent) suis pair évaluateur depuis plus de 3 ans maintenant. J'aime examiner à l'aveugle le travail d'autrui, lire leur question de recherche, la méthodologie et les résultats. Cela m'a permis de lire, sans parti pris en tant qu'observateur extérieur, de présenter mon point de vue personnel, de souligner certaines considérations pertinentes ou de faire des commentaires, de faire de mon mieux pour aider l'auteur à améliorer la qualité de l'article avant sa publication. J'apprends également beaucoup, car les auteurs apportent un nouveau contenu ou une nouvelle perspective et de nouvelles façons de gérer les situations, remettant parfois en question ma façon de penser et m'invitant à sortir de ma zone de confort et à apporter des changements dans ma pratique.

En tant que pair évaluateur, vous ne voyez pas les commentaires des autres pairs évaluateurs sur un manuscrit, sauf si l'on vous demande d'évaluer à nouveau le même manuscrit après que des modifications y ont été apportées. Cela peut également être très instructif.

En tant que lecteurs, nous ne voyons que le résultat de ce travail caché, qui prend du temps à être effectué.

Nous profitons donc de cette occasion pour remercier tous ceux d'entre vous qui ont fourni des manuscrits ou qui envisagent de le faire, car nous avons besoin de vous pour nous tenir au courant et nous informer dans une perspective mondiale. Selon nos membres, le WCET® Journal est l'un des principaux avantages de l'adhésion, apprécié par tous. La survie et la qualité du WCET® Journal dépendent de vous, nous nous réjouissons de recevoir vos travaux scientifiques.

En tant qu'auteurs, lorsque nous soumettons un manuscrit, nous sommes toujours inquiets de savoir combien de temps il faudra pour qu'il soit publié, ou même s'il sera accepté ou rejeté. Pour que votre article soit publié le plus rapidement possible, il est important que vous preniez connaissance des directives pour les auteurs des publications WCET® avant de commencer à rédiger votre article, car les directives varient d'une publication à l'autre. Avant de soumettre votre article pour publication, vérifiez que les directives à l'intention des auteurs ont été respectées. Ceci est

particulièrement important pour le formatage des références et l'envoi d'images numériques. En outre, pour fournir rapidement des réponses aux questions et aux commentaires des évaluateurs. Le fait que votre article ou votre travail scientifique soit évalué, validé par vos pairs et publié est un sentiment merveilleux et gratifiant, et est essentiel pour améliorer les connaissances et la prise de conscience.

Au cours des derniers mois, nous avons été invités à examiner et à commenter différents articles de différentes revues, à faire des recommandations pour des livres ou des glossaires, par exemple :

- L'énoncé de position canadien sur la dérivation urinaire des Infirmières et infirmiers spécialisés en plaies, stomies et continence du Canada (NSWOCC), rédigé en collaboration avec l'Association des urologues du Canada : [https://www.nswoc.ca/\\_files/ugd/9d080f\\_1d03fe28d93743ac9af21e2f0c89d186.pdf](https://www.nswoc.ca/_files/ugd/9d080f_1d03fe28d93743ac9af21e2f0c89d186.pdf).
- La prévention, l'évaluation et la prise en charge de la hernie parastomiale de la NSWOCC : Recommandations canadiennes de bonnes pratiques.
- Les « Pratiques exemplaires en soins des plaies : de novice à expert », divisé en 2 volumes, publié aux Presses de l'Université de Laval. Une référence pour les professionnels de santé francophones.
- Le Glossaire international du soin des plaies de l'Union mondiale des sociétés de cicatrisation des plaies (WUWHS)

pour le Conseil international pour l'harmonisation de la terminologie du soin des plaies (ICHWCT).

- Le chapitre sur les soins péristomiaux d'une mise à jour du livre "Le précis des plaies" de l'Association suisse pour le soin des plaies (SAFW) - section romande (francophone).

Nous souhaitons également profiter de l'occasion pour remercier chaleureusement nos collègues, Maddie White et Angie Perrin (Rédactrices) et tous les contributeurs de l'ASCN R-U, pour leur livre : Stoma Care Specialist Nursing : a guide for Clinical Practice (Soins infirmiers spécialisés dans les stomies : un guide pour la pratique clinique), Springer Publication.

Au nom de nos patients et de la communauté infirmière, nous vous félicitons et vous remercions pour le gros travail accompli, pour vos contributions et vos recommandations, ainsi que pour la mise en œuvre rapide des données actuelles dans les meilleures pratiques infirmières. En outre, pour contribuer à favoriser l'utilisation d'un langage commun dans le domaine des soins des plaies, des stomies et de la continence à l'échelle mondiale.

Le WCET® ne pourrait être plus fier de vous tous, vous contribuez tous à fournir aux patients les meilleurs soins !

Sincèrement  
Laurent et Denise

We hope you will join us for the  
**WCET® - ASCN UK 2024 Joint Congress in  
GLASGOW, SCOTLAND**

**WCET® - ASCN UK 2024 JOINT CONGRESS  
28 SEPTEMBER - 1 OCTOBER // GLASGOW, UNITED KINGDOM**